

## HEISS UND DRUCKVOLL GEGEN SCHMUTZ

Unsere professionellen Dampfreiniger und Dampfsauger beweisen, dass Dampf viel mehr ist als nur warme Luft. Gerade, wenn Sie eine zuverlässige Reinigung ohne Chemie erzielen müssen, sind diese Geräte überzeugend wirtschaftlich und hygienisch. Die Domäne von Dampfreiniger und Dampfsauger sind Nass- und Hygienebereiche, alle Hartböden, sämtliche Flächen aus Glas und Fliesen, Armaturen und, mit dem passenden Zubehör, auch textile Oberflächen.



### Inhaltsverzeichnis Dampfreiniger/-sauger

Dampfsauger	Seite 200
Dampfreiniger	Seite 201
Akkubetriebener Kaugummientferner	Seite 201
Zubehör	Seite 203



#### Kompakt und wirtschaftlich

Unser Dampfreiniger SG 4/4 verbindet kompakte Abmessungen mit erstaunlicher Leistung bei 4 Bar Dampfdruck. Das 2-Tank-System verkürzt die Aufheizzeiten und sorgt für unterbrechungsfreies Arbeiten. Mit insgesamt 4 Liter Füllvolumen sind lange Arbeitsintervalle möglich. Mit der VapoHydro-Funktion stellen Sie Dampfmenge und Sättigung perfekt auf den jeweiligen Untergrund ein. Und mit entsprechendem Zubehör können Sie mit dem SG 4/4 sowohl Hartflächen als auch textile Oberflächen perfekt chemiefrei reinigen.

#### Reinigung mit Volldampf

Wenn Sie hartnäckige Verschmutzungen auf hygienische und effektive Art entfernen wollen, ist unser Dampfsauger SGV 8/5 genau richtig. Von Hartböden und Edelstahl über Glasflächen bis in die Industrie. Seine ecoefficiency-Stufe eröffnet in puncto Nachhaltigkeit neue Wege und ermöglicht einen leisen und energiesparenden Betrieb. In vielen Fällen erzielen Sie sogar ganz ohne Reinigungsmittel erstklassige Ergebnisse. Die innovative Selbstreinigungsfunktion beseitigt Ablagerungen im Gerätekreislauf zuverlässig und verlängert die Lebensdauer des Geräts.

#### Kaugummiproblem? Gelöst!

Unser neuer Kaugummientferner SGG 1 entfernt garantiert jeden Kaugummi von jedem Boden. In nur 3 bis 5 Sekunden löst der SGG 1 jeden Kaugummi vollständig auf. Umweltfreundlich, nur mit Wasserdampf und einem biologisch abbaubaren Reinigungsmittel auf Basis von Getreideextrakt. Mit dem SGG 1 sind Sie hoch mobil und völlig unabhängig. Durch den leichten Backpack mit Lithium-Ionen-Akku haben Sie Leistung für über 8 Stunden Dauereinsatz.

#### Wie Sie die Gerätenamen richtig lesen:

Geräteart	Dampfdruck	Tankinhalt
Beispiel: <b>SGV</b>	<b>8</b>	<b>5</b>
<b>SGV</b> = Steam Generator Vac, Dampfsauger	In Gerätenamen mit einer Zahlenkombination steht bei Dampfsaugern und Dampfreinigern die 1. Zahl für den Dampfdruck (in Bar).	In Gerätenamen mit einer Zahlenkombination steht bei Dampfsaugern und Dampfreinigern die 2. Zahl für den Tankinhalt (in Liter).
<b>SG</b> = Steam Generator, Dampfreiniger		
<b>SGG</b> = Steam Generating Gum Remover, dampfbetriebener Kaugummientferner		

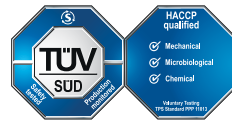
# DAMPFSAUGER

SGV 8/5



## Reinigen mit Volldampf

Der leicht bedienbare Dampfsauger SGV 8/5 bietet hygienische Reinheit. Er ist Dampfreiniger und Nass-/Trockensauger in einem. Mit EASY-Operation-Schalter, verliersicherer Zubehörintegration und Handtool zur Steuerung der Dampf-/Saugfunktion. Dank Chemie- und Selbstreinigungsfunktion sorgt der SG 8/5 für besonders hygienische Ergebnisse, auch im Gerät.



### 1 Besonders bedienerfreundlich dank EASY-Operation

- Ein Drehschalter für alle Funktionen. Für einfache und schnelle Handhabung ohne langwierige Einarbeitung.
- Selbsterklärende Symbole machen das Gerät leicht verständlich und vereinfachen die Bedienung deutlich.

### 2 Bequeme Funktionssteuerung per Handtool

- Zeitsparende, flexible, einfache und direkte Steuerung der Funktionen während des Einsatzes.
- Einstellung der wichtigsten Funktionen wie Wasser-/Dampfregulierung und Ein-/Ausschalter für die Saugfunktion.
- Gut zugänglich und verliersicher verstaubt. Ein Tragegestell ermöglicht die einfache Entnahme des Düsenzubehörs.

### 3 Programme für jede Anwendung

- Selbstreinigungsmodus: Reinigung von Schlauch, Pumpen und Rohren. Zur Wiederherstellung hygienischer Reinheit.
- Chemiefunktion zur Anlösung von hartnäckigem Schmutz mit chemischen Mitteln (Spülprogramm schützt vor Aerosolen).

### 4 Chemiefreie Reinigung

- Hygienische Reinigung von Hartflächen ohne den Einsatz von chemischen Substanzen.
- Der Verzicht auf Chemie schont die Umwelt und spart Kosten.
- Angenehmes Aufsaugen und Entsorgen der Schmutzflotte ohne direkten Kontakt.

## DAMPFREINIGER

SG 4/4



### Kompaktes Kraftpaket

Bedienungsfreundlicher Dampfreiniger SG 4/4 mit raffinierter Befülltechnik, stufenloser Einstellung von Dampfdruck und -sättigung (VapoHydro), 2-Tank-System, Zubehöraufnahme und -staufach. Sehr kompakt und handlich.



2-Tank-System



VapoHydro

## AKKUBETRIEBENER KAUGUMMIENTFERNER

SGG 1/1



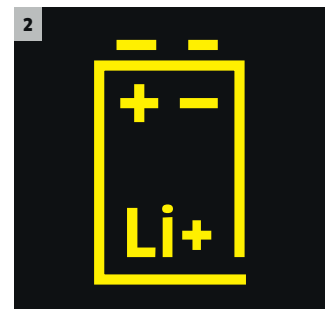
NEU

### Sekundenschnelle Kaugummientfernung

Ärgerlichen Kaugummirückständen rücken Sie mit unserem Dampfreiniger SGG 1 besonders effektiv und umweltschonend zu Leibe. Eine Kombination aus Dampf und biologisch abbaubarem Reinigungsmittel löst angetrocknete Kaugummis einfach ab – und das in wenigen Sekunden. Umso länger hält der Akku des komfortablen Rucksacksystems: Rund 8 Stunden garantieren lange Arbeitseinsätze.



Biologisch abbaubares Reinigungsmittel aus Getreideextrakt



Leistungsstarker und langlebiger Lithium-Ionen-Akku